EMMERSON, l'honorable H. R.-Suite.

-268; canal Lachine (contrat)-268; canal Lachine (personnel)-268; canal canal Lachine (indemnité à W. Mitchell)—268; canal Sault-Sainte-Marie—268; canal de Trent (achat d'un remorqueur)-268; canal de Trent (écluse de Kirkfield)—268; canal de Trent (rivière Holland)—268; canal de Trent (barrage)—269; canal Welland (éclairage électrique)-269; canal Welland (indemnité, D. W. Parr)— 269; canal de Williamburg—269; canaur de Carillon et Grenville—269; canaux, contrat Davis—269; création contrôleur des statistiques—269; correction à déclarations-270; coursier de règlement, paroisse de Saint-Stanislas-270; dimanche sur l'Intercolonial—270; chemin de fer entre Indiantown et Blackville—270; entre échelles pour wagons fermés, chemin de fer Intercolonial-270; élévateur de Port-Colborne—270; embranchement du che-min de fer de l'île du Prince-Edouard au littoral—270; étude, tracé et construction du Transcontinental—270, 271 fourniture du Transcontinental—270, 211 de l'eau sur l'Intercolonial—271; freins à air—272; gare à Sussex—272; devis et plans des canaux de Québec—272; matériel roulant—272; ponts tournants du ca-nal Rideau—272; ponts de l'Intercolonial -272, 273, 274; pour renforcer les ponts-274; subvention financière de l'Intercolonial-275; station Rothesay- 276; station Sainte-Eloïse-276: voies de garage et de service—276; wagons pour le Gouverneur général—276.

ETHIER, J. A. C. (Deux-Montagnes).

Bills du Gouvernement-Loi de l'observance du dimanche; 3e lecture-55.

Questions-

Agriculture-Culture du tabac-229.

Résolutions-

Résolutions du Gouvernement-Subventions aux chemins de fer-264.

FIELDING, Honorable W. S. (Shelburne et Queens, N.-E.).

Bills-

Bills du Gouvernement-Loi des chemins de fer (amendements), en comité-17; code criminel (amendements, loteries)-20; loi des commissaires du port de Montréal (prêt)—23 ; loi des commissaires du port de Québec—24 ; loi de la cour Suprême du Nouveau-Brunswick—26, 27 ; loi de finances (catastrophe de San Francisco)-27; loi de finances—27; loi de l'immigration. en comité—28; loi des marques de colis de fruits, en comité—34; loi des mon-naies—35; loi de l'observance du dimanche, en comité-39, 47, 48, 51, 52, 53, 54, 55: loi des pensions à certains conseillers privés-59, 60; loi du poinconnage-60; loi des subventions de chemins de fer-71; loi du tarif douanier—71; loi du Trans-continental—72; loi de l'usure—73; loi de vente des métaux précieux ouvrés-76.

Bills d'intérêt public-Loi des compagnies de prêt-76 : loi des sociétés d'art-89.

Bills d'intérêt privé-Banque provinciale du Canada—90; compagnie d'assurance sur la vie "United Empire"—703; compagnie d'assurance "Sterling"—104; compagnie de fidéicommis "Empire"-104; compa-

FIELDING, l'honorable W. S.-Suite.

gnie de prêts et fidéicommis de Winnipeg—105; compagnie de téléphone Bell— 109; Maison Révillon Frères—113; Paci-fic Bank of Canada—114; Standard Trusts Company—115; The Western Loan and Trust Company—115.

Budget-

Date de l'exposé budgétaire-118 ; discours du budget—118, 119, 120; messages du Gouverneur général—121.

Comités-

Comité des impressions—122 ; comités spéciaux—122 ; comité de l' "Arctic"—123, 124; comité des règles de la Chambre-128.

Explications personnelles-Hon. Foster et M. Cinq-Mars-135.

Incidents et interpellations-

Catastrophe de San-Francisco-144 : commission des assurances-145; commission de pilotage de Sydney, N.-E.—146; communication de Washington—146; concurrence de la marine norvégierne-146; déficit câble transatlantique-147: demande de documents-148 ; enrôlement de matelots en Colombie-Anglaise-150; fonctionnement des compagnies d'assurances-151; nomination de députés à des fonctions— 153; rapport de l'auditeur général—154; subventions aux chemins de fer-155; tarif allemand-155; valeurs provinciales pour placements fiduciaires-157; ventilation de la Chambre-158.

Motions du Gouvernement-Bills d'intérêt public-158.

Motions de censure-Acquisition de terrains à Moncton pour l'Intercolonial-159 ; attitude de M. Preston-170; pratique du droit par ministres-189.

Motions discutées—Commission des assurances—198, 199 ; maître de poste de Cannington—213; tarif Allemagne-Canada— 216; tracé du Transcontinental—221.

Résolutions-

ésolutions du Gouvernement—Port de Montréal—261 ; port de Québec—261 ; sub-Résolutions de ventions aux chemins de fer-262, 263, 264.

Subsides-

Commerce--Service entre Canada et Terreneuve-277.

Marine et Pê 304, 305, 306. Pêcheries-Phares et bouées-

Postes-Décoration de M. Mackenzie King -310.

Revenu de l'Intérieur-Conférences du système métrique-312.

Travaux Publics-Lignes télégraphiques Ile du Prince-Edouard-316; Cap-Breton,-

Glace-Bay, quai-318. Divers-Académie des

ivers—Académie des Beaux Arts—327; aide à expédition arctique "Duchess of Bedford"—324; augmentation, bureau de l'auditeur général—327; British Medical Society—327; catalogue international des publications artistiques 207 publications artistiques—327; érection d'un monument à Champlain à Saint-Jean, N.B.-327; frais d'arbitrage entre Canada, Ontario et Québec-327; frais de gestion des finances-327; secrétariat d'Etat —328; secrétaire du Gouverneur général —328; sous-ministre adjoint—328.

Voies et Moyens-Comité des voies et moyens-330.